

Szkoła Podstawowa im. Kornela Makuszyńskiego w Radowie Małym

Pisanie na kolanie

WYDANIE SPECJALNE

marzec 2020 r.



Dzień Dobry! Good Morning! Buongiorno! Bonjour!

Dzień Dobry! Good Morning! Buongiorno! Bonjour!

WSTĘP – kilka słów o programie!



PROJEKT ERASMUS+ KA 2 "S.T.E.R.E.O."

We wrześniu 2018 r. nasza szkoła rozpoczęła realizację projektu ERASMUS+ KA 2, który adresowany jest do uczniów w wieku od 9 do 16 lat. Tytuł projektu brzmi S.T.E.R.E.O. „Sing in Tune ovER thE bOrders”.

Głównym celem projektu jest podnoszenie kompetencji muzycznych oraz kształcenie umiejętności językowych i cyfrowych, rozwijanie kreatywności i wdrażanie integracyjnych praktyk edukacyjnych. Realizując projekt będziemy wykorzystywać strony internetowe oraz platformę eTwinning do komunikowania się i dzielenia wynikami z instytucjami (Rete Scuole Del Saluzzese, Below-Ten, ASHOKA), które współpracują ze szkołami partnerskimi.

Projekt będzie prowadzony przez trzy szkoły partnerskie: z Włoch, Francji i Polski. Zaplanowane są między innymi 3 międzynarodowe spotkania uczniów, warsztaty z muzyką, tańcem, warsztaty artystyczne, nagranie hymnu Erasmusa w profesjonalnym studio.

Logo projektu



Logo projektu wykonała Karen Znamierowska z klasy 8 a.

Cześć! Hello! Onore! Honneur!

Cześć! Hello! Onore! Honneur!

Scuola Media Rosa Bianca w Saluzzo w północno-zachodnich Włoszech

Scuola Media Rosa Bianca to publiczna szkoła integracyjna. Na każdym poziomie jest klasa muzyczna. Uczniowie uczą się śpiewu oraz gry na instrumentach, takich jak: gitara, skrzypce, pianino, flet, perkusja, trąbka. Dwa razy w roku organizowane są koncerty, bożonarodzeniowy i wielkanocny, dla rodziców i zaproszonych gości. Każdego dnia jest przerwa, którą uczniowie aktywnie spędzają na podwórku szkolnym. W szkole jest jeden dyrektor, który zarządza pięcioma placówkami.

College Leon Cordas w Montpellier we Francji

Szkoła College Leon Cordas w Montpellier jest szkołą, w której uczniowie oprócz przedmiotów podstawowych uczą się języka regionalnego – oksytańskiego. Uczniowie uczęszczają do szkoły cztery dni w tygodniu, środy mają wolne, ale z poniedziałku na wtorek, z czwartku na piątek nocują w szkole i pracują przez cały dzień. Każdego dnia jest przerwa na lunch i odpoczynek, trwająca 1,5 godziny. Często popołudniami organizowane są wyjścia np. do kina, na koncert oraz spotkania integracyjne, w których uczestniczą nauczyciele, uczniowie i ich rodziny. W szkole jest społeczny dyrektor – rodzic do współpracy z uczniami, rodzicami i nauczycielami.

Szkoła Podstawowa im. Kornela Makuszyńskiego w Radowie Małym

W szkole uczy się 323 uczniów. Pracuje 38 nauczycieli. W szkole stosowane są nowatorskie rozwiązania edukacyjne. W klasach I-III uczniowie uczestniczą w warsztatach „Edukacja w działaniu”. W grupach mieszanych wiekowo mają zajęcia w pracowni kuchennej, teatralnej oraz w sali podróży. Uczniowie klas IV-VIII uczestniczą w labach, autorskich zajęciach, m. in. Pracownia uczenia się, Wyzwania, Biuro Pracy Indywidualnej, Wynalazki i eksperymenty. W szkole funkcjonują pracownie witrażu, ceramiki, filcowania, robotyki i programowania. Inna niż we wszystkich szkołach jest godzina wychowawcza, na której uczniowie w kręgu rozmawiają na różne tematy oraz aktywna przerwa spędzana na świeżym powietrzu.

Miło Cię poznać! Nice To Meet You!

Piacere Di Conoscerti!

Ravi De Vous Rencontrer!

MIĘDZYNARODOWE SPOTKANIA PROJEKTOWE NAUCZYCIELI

Spotkanie organizacyjne w Montpellier

W dniach 1 - 4.10.2018 r. nauczyciele: Jacek Mielcarek, Bogusława Organka i Wiesława Litwin uczestniczyli w pierwszym międzynarodowym spotkaniu projektowym we francuskiej szkole College Leon Cordas w Montpellier. Uczestnicy omówili kolejne etapy projektu, ustalono zadania do wykonania, terminy wyjazdów międzyszkolnych.



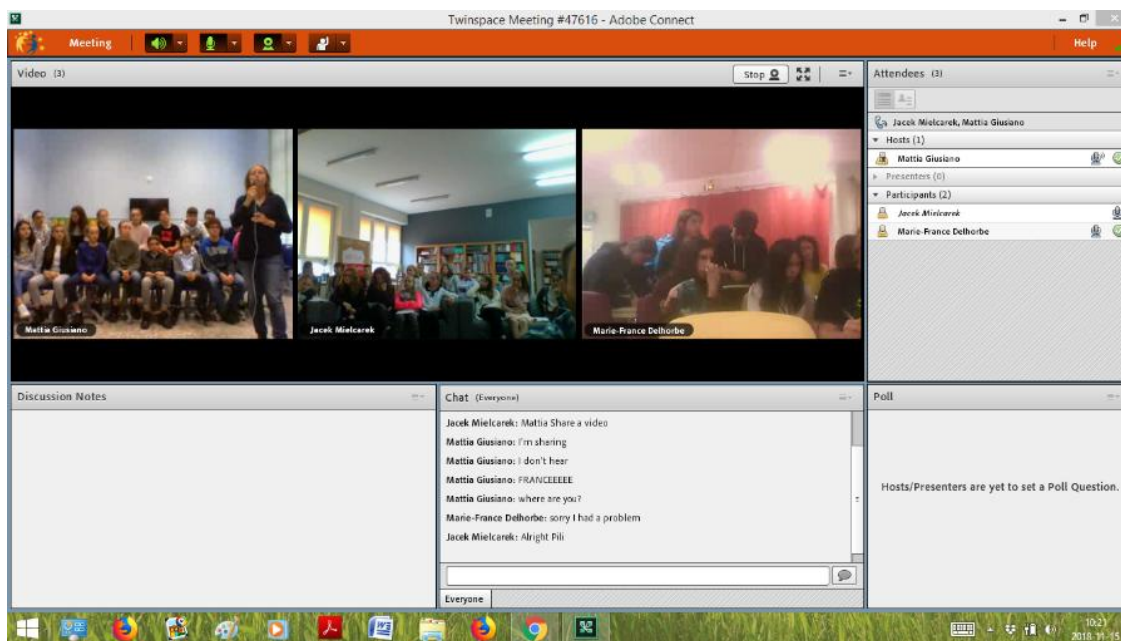
Spotkanie organizacyjne w Saluzzo

W dniach 23-27.09.2019 r. odbyło się drugie spotkanie w ramach projektu ERASMUS+ KA 2. Grupa nauczycieli (Jacek Mielcarek, Barbara Chałka, Elwira Stawska) z panią dyrektorką Ewą Radanowicz wyjechała do włoskiej szkoły w Saluzzo. Celem spotkania było omówienie dalszych etapów projektu. Nauczyciele odwiedzili również szkołę dla uczniów z niepełnosprawnością.



I Spotkanie na platformie eTwinning LIVE

15 listopada 2018 r. o godz. 10.00 połączyliśmy się za pomocą platformy eTwinning LIVE ze szkołami z Francji i Włoch. Uczniowie rozmawiali o zainteresowaniach muzycznych oraz prezentowali talenty muzyczne. Każda grupa wykonała swój hymn narodowy.



II Spotkanie na platformie eTwinning LIVE

13.12.2018 r. po raz drugi połączyliśmy się za pomocą platformy eTwinning LIVE ze szkołami z Francji i Włoch. Uczniowie śpiewali piosenki tradycyjne i kolędy w języku ojczystym. Włosi i Francuzi zaprezentowali plakaty, a uczniowie naszej szkoły lapbooki o tematyce muzycznej.



Dziękuję! Thank You! Grazie! Merci!

WE WŁOSZECH

W dniach 10-15.03.2019 r. grupa uczniów i nauczycieli naszej szkoły przebywała w **Saluzzo we Włoszech**.

Pierwszy dzień projektu - poznajemy się poprzez warsztaty językowe, muzyczne i plastyczne.



Drugi dzień projektu - wędrowka przez Alpy.



Trzeci dzień projektu - warsztaty muzyczne w miejscowości Boves i warsztaty naukowe w szkole w Saluzzo.



14 marca byliśmy w Mancie na warsztatach tanecznych. Uczyliśmy się tańców narodowych. Potem zwiedzaliśmy XIV wieczny zamek w Mancie.



Czwarty dzień pobytu we Włoszech - koncert pożegnalny.



Piąty dzień projektu - pożegnanie z włoskimi rodzinami.



Na koniec - wizyta w Turynie w Narodowym Muzeum Samochodów.

Proszę! Please! Prego! De Grâce!

W POLSCE

W dniach 2 – 8 kwietnia 2019 r. gościliśmy uczniów i nauczycieli z Francji i Włoch

2 kwietnia wieczorem przywitaliśmy naszych gości.



Pierwszego dnia projektu młodzież uczestniczyła w zajęciach integracyjnych. Następnie uczniowie podzielili się na grupy mieszane narodowo i wzięli udział w warsztatach kuchennych, ceramicznych oraz czerpania papieru.





Drugiego dnia uczestnicy projektu odwiedzili Urząd Gminy w Radowie Małym, gdzie spotkali się m. in. z panem wójtem.



Pan Maciej Kosmała prowadził warsztaty muzyczne.

Po południu odbyły się wspólne zabawy i nauka piosenek przy ognisku oraz pieczenie kiełbasek.



Warsztaty taneczne prowadziła pani Bogusia Organka.

Uczyliśmy się mi. in. tańców narodowych.



Warsztaty witrażu prowadziła pani Elwira Stawska.



W czasie projektu byliśmy też na wycieczce w Szczecinie. Zwiedzaliśmy miasto oraz byliśmy w Filharmonii Szczecińskiej. Innego dnia zwiedzaliśmy miasto Kołobrzeg oraz płynęliśmy statkiem po Bałtyku.

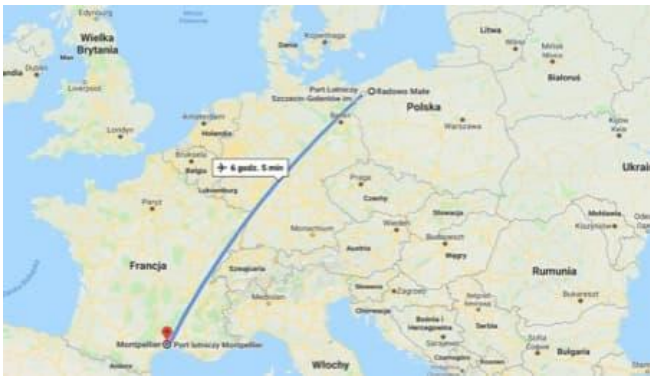
8 kwietnia pożegnaliśmy gości i wręczyliśmy im drobne upominki.



Przepraszam! Excuse Me! Scusa! Désolé!

WE FRANCJI

1 października grupa uczniów z nauczycielami wyjechała do francuskiej szkoły Collegi Calandreta Leon Cordas w Montpellier.



Spacer po szkole i spotkanie z francuskimi rodzinami



Nasi uczniowie zostali zakwaterowani u francuskich rodzin.

Pierwszy dzień projektowy we francuskiej szkole Collegi Calandreta Leon Cordas: warsztat muzyczny, warsztat śpiewu, warsztat gry na średniowiecznych instrumentach, walki na miecze.



Drugi dzień: wizyta w operze oraz uczestniczenie w koncercie bluesowym.





W trzecim dniu projektowym grupa wybrała się do miejscowości Sete, zwanej francuską Wenecją. Uczestnicy zwiedzili muzeum muzyczne i muzeum modernistyczne.



Sobotę uczniowie spędzili z francuskimi rodzinami, u których byli zakwaterowani.

Smacznego! Bon Appetit! Buon Appetito! Bon Appétit!



Piąty dzień projektowy upłynął w miłej atmosferze razem z włoskimi i francuskimi uczniami i nauczycielami.

Rodzice francuskich kolegów przygotowali wspaniałe tradycyjne dania.



Szesty dzień projektu to spotkanie dla nauczycieli, a dla uczniów karaoke, warsztaty muzyczne i robienie instrumentów muzycznych



Do widzenia! Goodbye! Addio! Au Revoir!

Powrót z Montpellier do domu.



NASZE WRAŻENIA

W ramach projektu byłam we Włoszech, było naprawdę fajnie. Podobały mi się zajęcia muzyczne. Widoki były cudowne, jedzenie było bardzo dobre, najbardziej smakowały mi lody. Poznałam wielu przyjaciół, z niektórymi utrzymuję kontakt. Kamila Borkowska

Byłam we Włoszech i Francji. Było fantastycznie. Poznałam wielu przyjaciół i super się bawiłam. Jedną z wielu zalet było to, że zwiedziłam dwa piękne kraje. Podszkoliłam swój angielski. Powiększyło się grono moich znajomych. W obu krajach bardzo smakowało mi jedzenie, szczególnie we Włoszech, ponieważ uwielbiam ich kuchnię. Zrobiłam przepiękne zdjęcia na tle niezwykłych krajobrazów. Chętnie powtórzę te wyjazdy. Natalia Mitura

W Włoszech było super. Poznałam wiele osób. Bardzo podobała mi się szkoła. Byli tam bardzo mili ludzie, a przede wszystkim rodzina, u której miałam możliwość mieszkać. Włochy to piękny kraj, dlatego bardzo podobał mi się zamek w Mencie i Saluzzo, wycieczka w Alpy oraz zwiedzanie Saluzzo z Miriam i jej rodzin Zuzanna Szcześniak

We Włoszech najbardziej podobały mi się zajęcia plastyczne w szkole w Saluzzo, warsztaty taneczne w Mencie oraz wycieczka w Alpy. Niesamowitą przygodą była wizyta w firmie mamy Lindy. Martyna Soboń

Pobyt we Francji wspominam bardzo miło. Chodziliśmy na boisko grać w koszykówkę i w piłkę nożną. Zajęcia w szkole były fajne, najciekawsza była walka na miecze. W domu, w którym mieszkałam był fajny klimat, uczyłem rodzinę mówić po polsku. Byli dla mnie bardzo mili. Poznałem zwyczaje kulinarne. Franciszek Grzejdak

We Włoszech podobały mi się zajęcia tańca oraz wycieczka w Alpy. We Francji ciekawe były warsztaty w szkole i wizyta w muzeum.

Szymon Drozdowski

We Włoszech było super, ponieważ rodzina, do której trafiłam była sympatyczna i świetnie się tam bawiłam, dużo dowiedziałam się o kulturze Włochów. Jedzenie było bardzo dobre. We Francji były ciekawe zajęcia, najbardziej podobały mi się warsztaty walki na miecze.

Sabina Skamrot

Poznałem wielu ciekawych ludzi, a zwłaszcza kilka dziewcząt. Jadłem dobre bagietki. Kapałem się w morzu. Mieszkałem u bardzo fajnej rodziny, jeździłem z nimi do skateparku. Brałem udział w zawodach na miecze. Ogólnie było bardzo fajnie, chciałbym pojechać jeszcze raz.

Kacper Górski

HYMN ERASMUS+ KA 2 "S.T.E.R.E.O."

*Bo ty dziś jednoczysz nas,
wspólny cel przyświecać będzie nam,
zawsze wierni sobie,
podążamy w dal,
Żyć bez granic obok siebie, bo to wspólny dom,
Dziś Europa jest jak rozśpiewany w sercach grom.*

*Come here and sing together
So we can learn a universal language
We are different people
But music is all you want it to be.*

*Come here and sing together
The music is in all beating hearts
Singing over the borders
Is freedom for everyone.*

